

114. qamaγ yaruq tngirilär qutlar waqšiklar  
一切ノ 明ラケキ 神 靈  
turqaru χua yavisqun yidän  
常ニ 華 鬘 好
115. yaparän inčä ayayur aqarlayur tapinur  
香ヲ以テ(此ノ如ク) 崇 敬 禮  
udunur-lar qaltä burqanlarqa  
拜スルコト 恰カモ 諸佛ニ
116. tapinurča burqanlar-da adruqsuz tutar-lar,,  
拜スルガ如ク 諸佛ニ 異ルナシ (保持ス)  
taqi ymä tidäqsiz bodisvt  
復タ 無礙 菩薩ヨ
117. qayu tüzünlär oqli tüzünlär χizi χamaγ  
各 善 男子 善 女人等 一切  
tänliγlar üçün bu nom  
衆生ノ 爲メニ 此ノ 經
118. bitigig nomlasar täring yorugän uqsar  
ヲ 説キ 深キ 道理ヲ 解キ  
ötkürsär ärtingü tüz yiltiz  
悟リ 極メテ 根本ノ
119. nomuγ uqsar ol tänliγ ät'özi burqanlar  
法ヲ 解セバ 其ノ 人ノ 身ハ 佛  
ät'özi titir,, köngüli burqan-  
身ト云フベク 其ノ心ハ 佛
120. lar köngüli <sup>(23)</sup>ät'özi titir,, nä üçün tisär  
心 身 ナリ 何故ゾト云ハバ  
ol tänliγ turqaru bilgä  
此ノ 人ハ 常ニ 智
121. bilig közin adruq adruq alqančsüz körklä  
慧ノ 眼ヲ以テ 種 種 無盡ノ 美  
öng körür,, ol öng  
色ヲ 見ル 此ノ 色
122. körk tüzi yiltizi yoγ χuruγ ärür,, ol  
相ハ ソノ根 本 無 空 ナリ 此ノ  
yoquγ bilir(?) bilgä bilig  
無ヲ 知ル 知 慧ハ
123. burqanlar biligi titir,, anä üçün tänliqlar  
佛 知 ナリ カ、ルガ故ニ 人々  
ädgü köni yolči yirči i  
善 眞ノ 指 導者ト

一切明靈。圍繞此經。  
香華

供養

如佛無異。佛告無礙菩薩摩訶薩言。

若善男子善女人等。爲諸衆生。

講說此經。深達實相。得甚深理。

(1) 卽知身心佛身法心。

(1) 知下古寫本有人字。

(2) 所以能知。卽是智

(2) 古寫本鮮本並無是字。

慧眼。常見種種無盡色。